



GROUP

**DODATOK SPRÁVY NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA**  
o overení individuálnej výročnej správy  
k 30. aprílu 2023

spoločnosti  
**NCH SLOVAKIA s.r.o.**

Bratislava, Slovenská republika  
11. marca 2024



GROUP

## DODATOK SPRÁVY NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

Spoločníkom a štatutárnemu orgánu spoločnosti  
**NCH SLOVAKIA s.r.o.**

Overili sme účtovnú závierku spoločnosti **NCH SLOVAKIA s.r.o.**, Drieňová 34, 821 02 Bratislava-Ružinov (ďalej aj „Spoločnosť“) k 30. aprílu 2023, uvedenú na stranách 13 – 24 výročnej správy Spoločnosti, ku ktorej sme dňa 25. októbra 2023 vydali správu nezávislého audítora, ktorá sa nachádza na stranách 9 – 12 výročnej správy Spoločnosti. Tento dodatok sme vypracovali v zmysle § 27 odsek 6 zákona č. 423/2015 Z.z. o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o štatutárnom audite“).

Na základe vykonaných prác opísaných v časti II správy nezávislého audítora - Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe, podľa nášho názoru:

- informácie uvedené vo výročnej správe Spoločnosti **NCH SLOVAKIA s.r.o.** zostavenej za rok končiaci sa 30. apríla 2023 sú v súlade s jej účtovnou závierkou za daný rok,
- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o účtovníctve.

Okrem toho, na základe našich poznatkov o účtovnej jednotke a situácii v nej, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, sme povinní uviesť, či sme zistili významné nesprávnosti vo výročnej správe. V tejto súvislosti konštatujeme, že sme nezistili významné nesprávnosti vo výročnej správe.

Bratislava, 11. marca 2024



BPS Audit, s. r. o.  
Plynárenská 1  
821 09 Bratislava - mestská časť Ružinov  
Licencia UDVA č. 406

Zodpovedný audítor  
Ing. Roman Juráš  
Licencia SKAU č. 1074

**NCH SLOVAKIA s.r.o.**

**VÝROČNÁ SPRÁVA ZA OBDOBIE**  
**OD 1.5.2022 DO 30.4.2023**

October 2023

## **OBSAH**

Identifikácia spoločnosti

- I. VÝVOJ ČINNOSTI SPOLOČNOSTI A JEJ FINANČNÁ SITUÁCIA ZA DANÉ OBDOBIE
- II. UDALOSTI OSOBITNÉHO VÝZNAMU PO 30.4.2023
- III. PREDPOKLADANÝ BUDÚCI VÝVOJ SPOLOČNOSTI
- IV. VÝDAVKY NA ČINNOSŤ V OBLASTI VÝSKUMU A VÝVOJA
- V. INVESTIČNÉ AKTIVITY
- VI. NÁVRH NA ROZDELENIE ZISKU
- VII. ORGANIZAČNÉ ZLOŽKY V ZAHRANIČÍ
- VIII. VÝROK AUDÍTORA K RIADNEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKE SPOLOČNOSTI ZA OBDOBIE OD 1.5.2022 DO 30.4.2023 A RIADNA ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA SPOLOČNOSTI ZA TOTO OBDOBIE

## **IDENTIFIKÁCIA SPOLOČNOSTI**

Obchodné meno: NCH SLOVAKIA s.r.o.

Sídlo: Drieňová 34,  
821 02 Bratislava,  
Slovenská republika

IČO: 34 096 043

Právna forma: Spoločnosť s ručením obmedzeným

Údaj o zápise v obchodnom registri: Spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, Oddiel: Sro, Vložka č.: 10668/B

Členovia orgánov spoločnosti:  
Štatutárny orgán: Martyn Jeffrey Ruscoe  
88 Park Avenue, Oswestry  
Shropshire, SY11 1AZ  
Spojené kráľovstvo Veľkej Británie a Severného Írska  
Vznik funkcie: 07.06.2018

Základný účel založenia spoločnosti je: Spoločnosť bola založená za účelom podnikania.

### Predmet činnosti spoločnosti:

- kúpa tovaru za účelom jeho ďalšieho predaja a predaj v rámci voľných ohlasovacích živností
- podnikanie v oblasti nakladania s odpadmi
- prenájom strojov, prístrojov a zariadení
- školiaca činnosť v rozsahu voľnej živnosti
- poradenstvo v oblasti technológií čistenia tepelných zariadení
- výroba organických chemikálií
- sprostredkovateľská činnosť v oblasti výroby
- sprostredkovateľská činnosť v oblasti služieb
- upratovacie a čistiace služby
- informatívne testovanie, meranie, analýzy a kontroly
- prípravné práce pri oprave a údržbe pracovných strojov
- prípravné práce pri dennej technickej údržbe pracovných strojov (čistenie, umývanie)
- výmena jednoduchých mechanických častí strojov podľa odporúčenia výrobcu
- čistenie a údržba priemyselných výrobných zariadení
- podnikanie v oblasti nakladania s nebezpečným odpadom

## I.

### **VÝVOJ ČINNOSTI SPOLOČNOSTI A JEJ FINANČNEJ SITUÁCIE** **ZA DANÉ OBDOBIE**

Spoločnosť bola založená na základe zakladateľskej listiny zo dňa 25.11.1993.

Základné imanie spoločnosti je 6 639 EUR (slovom: šesťtisícšesťstotridsaťdeväť eur). Základné imanie spoločnosti bolo splatené v plnom rozsahu.

Štruktúra spoločníkov Spoločnosti k 30.aprílu 2023:

| Spoločník, akcionár<br>a | Výška podielu na základnom<br>imaní |          | Podiel na<br>hlasovacích<br>právach v %<br>d | Iný podiel na<br>ostatných<br>položkách VI<br>ako na ZI v %<br>e |
|--------------------------|-------------------------------------|----------|----------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|
|                          | absolútne<br>b                      | v %<br>c |                                              |                                                                  |
| NCH Hawkeye Holding, LLC | 5 889                               | 88,7%    | 99,9%                                        | 0                                                                |
| NCH Corporation          | 750                                 | 11,3%    | 0,1%                                         | 0                                                                |
| Spolu                    | 6 639                               | 100%     | 100%                                         | 0                                                                |

Spoločnosť v danom období vykonávala činnosť, na ktorú má oprávnenie podľa zápisu v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I.

Spoločnosť sa zaoberá predovšetkým predajom výrobkov a služieb vo svojich divíziách. V divízii CHEMSEARCH poskytujeme predaj výrobkov určených na údržbu výrobných zariadení a priestorov v potravinárstve. Divízia KERNITE ponúka svojim zákazníkom širokú škálu mazív, ktoré predlžujú životnosť výrobných zariadení a automobilov. Nosným programom divízie PURE SOLVE sú odmasťovacie stoly rôznych typov a prevedení, ktoré splňujú prísne požiadavky na ekológiu a bezpečnosť pri práci. Sú určené do autoservisov a všetkých opravárenských dielní. Úlohou divízie CHEM AQUA je vytvárať úspory na energetických zariadeniach ako sú chladiace a tepelné zariadenia.

Jednou z kľúčových oblastí spoločnosti je dodržiavanie zákonom nariadených štandardov v oblasti životného prostredia. Svojou činnosťou sa snaží minimalizovať dopad na životné prostredie.

Na všetky predvídateľné riziká má spoločnosť uzatvorené poisťné zmluvy. Obchodným rizikám čelí doplnením obchodných aktivít.

Spoločnosť zamestnávala k 30.04.2023 15 zamestnancov ( k 30.04.2022 12 zamestnancov. )

Audit účtovnej závierky spoločnosti bol vykonaný auditorskou spoločnosťou BPS Audit, s.r.o., Plynárenská 1, 821 09 Bratislava.

V zmysle výroku audítora účtovná závierka spoločnosti bola vypracovaná v súlade s platnými právnymi predpismi v Slovenskej republike a dáva vo významných súvislostiach verný obraz majetku, záväzkov, vlastného imania a finančnej situácie spoločnosti k 30.4.2023 a výsledku hospodárenia k 30.4.2023.

Vývoj majetku a finančnej situácie spoločnosti v porovnaní s predošlými obdobiami:

*V tis. Eur*

|                       | 1.5.2022-<br>30.4.2023 | 1.5.2021-<br>30.4.2022 | 1.5.2020-<br>30.4.2021 | 1.5.2019-<br>30.4.2020 | 1.5.2018-<br>30.4.2019 |
|-----------------------|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|
| Majetok               | 2 566                  | 2 471                  | 2 153                  | 2 632                  | 2 270                  |
| Neobežný majetok      | 674                    | 569                    | 457                    | 473                    | 512                    |
| Obežný majetok        | 1 865                  | 1 880                  | 1 685                  | 2 106                  | 1 743                  |
| Z toho:               |                        |                        |                        |                        |                        |
| Zásoby                | 173                    | 134                    | 92                     | 134                    | 103                    |
| Dlhodobé pohľadávky   | 87                     | 96                     | 108                    | 104                    | 113                    |
| Krátkodobé pohľadávky | 1 606                  | 1 650                  | 1 459                  | 1 806                  | 1 476                  |
| Finančné účty         | 0                      | 0                      | 26                     | 62                     | 51                     |
| Časové rozlíšenie     | 27                     | 22                     | 11                     | 54                     | 15                     |

Spoločnosť nevlastní žiaden dlhodobý ani krátkodobý finančný majetok.

Zdroje krytia majetku - Pasíva spoločnosti v porovnaní s predošlými obdobiami :

*V tis. Eur*

|                              | 1.5.2022-<br>30.4.2023 | 1.5.2021-<br>30.4.2022 | 1.5.2020-<br>30.4.2021 | 1.5.2019-<br>30.4.2020 | 1.5.2018-<br>30.4.2019 |
|------------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|
| Spolu VI a Záväzky           | 2 714                  | 2 471                  | 2 153                  | 2 632                  | 2 270                  |
| Vlastné Imanie               | 878                    | 650                    | 398                    | 105                    | 1 367                  |
| Z toho:                      |                        |                        |                        |                        |                        |
| Základné imanie              | 7                      | 7                      | 7                      | 7                      | 7                      |
| Fondy zo zisku               | 1                      | 1                      | 1                      | 1                      | 1                      |
| Výsledok hosp.z min.rokov    | 642                    | 390                    | 0                      | 0                      | 1 171                  |
| Výsledok hosp.za účt.obdobie | 229                    | 252                    | 293                    | 97                     | 188                    |
| Záväzky                      | 1 654                  | 1 770                  | 1 737                  | 2 423                  | 870                    |
| Z toho:                      |                        |                        |                        |                        |                        |
| Rezervy                      | 93                     | 99                     | 246                    | 116                    | 109                    |
| Dlhodobé záväzky             | 0                      | 0                      | 0                      | 0                      | 10                     |
| Krátkodobé záväzky           | 1 561                  | 1 671                  | 1 466                  | 2 307                  | 751                    |
| Časové rozlíšenie            | 33                     | 51                     | 18                     | 104                    | 33                     |

## Vývoj zisku, výnosov a nákladov vo vybraných položkách:

V tis. Eur

|                                            | 1.5.2022-<br>30.4.2023 | 1.5.2021-<br>30.4.2022 | 1.5.2020-<br>30.4.2021 | 1.5.2019 –<br>30.04.2020 | 1.5.2018 –<br>30.04.2019 |
|--------------------------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|--------------------------|--------------------------|
| Obchodná marža                             | 458                    | 605                    | 854                    | 447                      | 648                      |
| Výroba a služby                            | 5 456                  | 4 862                  | 4 644                  | 4 555                    | 4 601                    |
| Výrobná spotreba                           | 4 894                  | 4 188                  | 4 107                  | 3 944                    | 4 129                    |
| Pridaná hodnota                            | 1 029                  | 1 274                  | 1 391                  | 1 055                    | 1 120                    |
| Výsledok hospodárenia z hosp.činnosti      | 422                    | 357                    | 425                    | 195                      | 266                      |
| Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti | -24                    | -20                    | -27                    | -13                      | -7                       |
| Daň z príjmov z bežnej činnosti            | 169                    | 84                     | 104                    | 85                       | 71                       |
| Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činn.  | 0                      | 0                      | 0                      | 0                        | 0                        |
| Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie   | 229                    | 252                    | 293                    | 97                       | 188                      |

## **II.**

### **UDALOSTI OSOBITNÉHO VÝZNAMU PO 30.4.2023**

Žiadne udalosti osobitného významu pre spoločnosť po 30.4.2023 nenastali.

## **III.**

### **PREDPOKLADANÝ BUDÚCI VÝVOJ SPOLOČNOSTI**

Spoločnosť bude i naďalej vykonávať podnikateľskú činnosť v rozsahu predmetu činností zapísaných v obchodnom registri.

Zároveň vývoj trhu núti spoločnosť preorientovať sa zo spoločnosti zaoberajúcej sa priamym predaj na spoločnosť poskytujúcou komplexné služby zákazníkom na základe uzatvorených kontraktov a k nim poskytnutým služieb.

## **IV.**

### **VÝDAVKY NA ČINNOSŤ V OBLASTI VÝSKUMU A VÝVOJA**

V danom období spoločnosť nevynaložila v oblasti výskumu žiadne výdavky.

V.

**INVESTIČNÉ AKTIVITY**

V danom období spoločnosť neobstarala ani nevykonala žiadne kroky smerujúce k obstarávaniu vlastných obchodných podielov a akcií, dočasných listov a obchodných podielov ovládajúcej osoby.

VI.

**NÁVRH NA ROZDELENIE ZISKU**

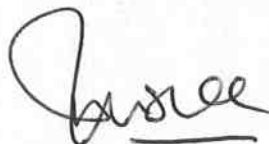
Spoločníci schválili nasledovný návrh na rozdelenie čistého zisku spoločnosti za obdobie od 1.5.2022 do 30.4.2023 vo výške 228 552 EUR:

- čiastka vo výšk 228 552 EUR zostane ako nerozdelený zisk, ktorý sa použije na rozvoj spoločnosti alebo na iné účely, vrátane okrem iného na prevod zisku spoločníkom v budúcich účtovných obdobiach.

VII.

**ORGANIZAČNÉ ZLOŽKY V ZAHRANIČÍ**

Spoločnosť nemá v Slovenskej republike, ani v zahraničí žiadnu organizačnú zložku ani dcérsku spoločnosť, ani majetkovú účasť v akejkoľvek inej spoločnosti.



V Bratislave, 25 October 2023

VIII.

**VÝROK AUDÍTORA K RIADNEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKE SPOLOČNOSTI  
ZA OBDOBIE OD 1.5.2022 DO 30.4.2023**

**A  
RIADNA ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA SPOLOČNOSTI ZA OBDOBIE OD  
1.5.2022 DO 30.4.2023**